

## **Пособие по применению Цервидила (для врача)**

---

Содержит информацию по технике введения препарата Цервидил, как правильно расположить систему между средним и указательным пальцами, чтобы конец пластины, который будет введён, первым был направлен вперед; информацию по технике извлечения, данные по безопасности, особые указания, меры предосторожности и практические советы для врача.



# Цервидил®

## ДИНОПРОСТОН 10 мг

СИСТЕМА ВАГИНАЛЬНАЯ  
ТЕРАПЕВТИЧЕСКАЯ

### ПОСОБИЕ ПО ПРИМЕНЕНИЮ

Для получения максимальной пользы  
при применении Цервидила

Препарат ЦЕРВИДИЛ (динопростон, 10 мг), система вагинальная терапевтическая (СВТ), показан для стимуляции созревания шейки матки у беременных в возрасте от 18 лет и старше при сроке гестации  $\geq 37$  недель, при наличии медицинских или акушерских показаний для индукции родовой деятельности.

ЦЕРВИДИЛ обеспечивает высвобождение действующего вещества с постоянной скоростью приблизительно 0,3 мг/час в течение 24-часового периода.

**ЦЕРВИДИЛ следует удалить после начала активной фазы родов или через 24 часов после введения.**



*В нужном месте*  
**в нужное время**

## Правильное применение может способствовать повышению эффективности

1



### ПОДГОТОВЬТЕСЬ

- Расположите систему между 2 пальцами, чтобы конец пластины, который будет введен первым, был направлен вперед. Расправьте ленту
- Нанесите небольшое количество водорастворимого лубриканта на 2 пальца (не на пластину)

2



### ВВЕДИТЕ

- Аккуратно введите 2 пальца с системой во влагалище

- Расположите систему поперек заднего свода влагалища



В нужное время

3



### ЗАФИКСИРУЙТЕ

- Введите небольшую часть ленты во влагалище, а также оставьте небольшую часть в виде хвостика за пределами влагалища. При необходимости, после введения пластины, ленту можно укоротить ножницами.
- Пациентки должны оставаться лёжа на спине в течение 30 минут, после чего можно будет вставать<sup>1</sup>

#### ИНФОРМАЦИЯ ПО БЕЗОПАСНОСТИ

##### Противопоказания к применению препарата ЦЕРВИДИЛ:

- гиперчувствительность к динопростону или любому другому компоненту препарата;
- начало родовой деятельности;
- если ранее был введен окситоцин или другие стимуляторы родовой деятельности;
- предлежание плаценты или вагинальное кровотечение неясной этиологии в ходе текущей беременности;
- длительные сильные сокращения матки при наличии:
  - хирургических вмешательств на матке в анамнезе (например, кесарево сечение, миомэктомия и т.п.);
  - клинически или анатомически узкого таза;
  - неправильного предлежания плода;
  - подозрения или наличия признаков дистресса плода;
  - обширных хирургических вмешательств в анамнезе (за исключением биопсии, выскабливания цервикального канала) или разрыва шейки матки;
- воспалительные заболевания органов малого таза (без соответствующего лечения).

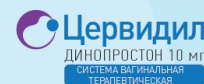
## Важные замечания

### Перед введением препарата ЦЕРВИДИЛ:

- ЦЕРВИДИЛ может применяться под контролем врача акушера-гинеколога, в условиях больницы, имеющей все необходимые средства акушерской помощи
- ЦЕРВИДИЛ следует хранить в замороженном виде до использования: при хранении в морозильной камере он стабилен в течение 3 лет
- Необходимость в предварительном нагревании препарата отсутствует
- Препарат вводят сразу после извлечения из упаковки
- Препарат не следует использовать без системы извлечения
- Использование препарата ЦЕРВИДИЛ не требует стерильных условий

### СВТ ЦЕРВИДИЛ следует извлечь по следующим причинам:

- Начало родовой деятельности**  
При применении препарата ЦЕРВИДИЛ с целью индукции родовой деятельности начало родов определяется по наличию регулярных болезненных схваток с промежутком в 3 минуты, независимо от наличия изменений шейки матки
- Внезапный разрыв плодных оболочек или амниотомия**
- Признаки гиперстимуляции или гипертонических сокращений матки**
- Признаки дистресса плода**
- Признаки системных нежелательных реакций динопростона у матери** (тошнота, рвота, артериальная гипотензия или тахикардия)
- Не менее чем за 30 минут до начала внутривенной инфузии окситоцина**, поскольку при продолжающемся высвобождении динопростона увеличивается риск гиперстимуляции матки



ДИНОПРОСТОН 10 мг  
СИСТЕМА ВАГИНАЛЬНАЯ  
ТЕРАПЕВТИЧЕСКАЯ

## Практические советы

Не вскрывайте упаковку системы ЦЕРВИДИЛ ножницами или другими острыми предметами. Сбоку на саше имеется метка для отрыва

Не обматывайте ленту для извлечения вокруг системы и не отрезайте ленту от пластины

При введении ЦЕРВИДИЛА используйте подушку или судно, чтобы приподнять таз пациентки

Избегайте нанесения чрезмерного количества лубриканта: его избыток может помешать оптимальному набуханию вагинальной системы и выделению из нее динопростона

Пациентки могут начинать двигаться примерно через 30–40 минут после введения препарата ЦЕРВИДИЛ, но при ходьбе и при пользовании туалетом следует позаботиться о том, чтобы вагинальная система оставалась на месте



В нужное время

### Пусть ЦЕРВИДИЛ работает

- ЦЕРВИДИЛ обеспечивает контролируемое высвобождение динопростона в течение до 24 часов<sup>1</sup>

#### Особые указания и меры предосторожности

- ЦЕРВИДИЛ предназначен исключительно для стационарного использования – его может вводить только врач-специалист в условиях больницы, имеющей все необходимые средства акушерской помощи.
- Простагландины, включая ЦЕРВИДИЛ, могут усиливать активность утеротоников, поэтому их одновременное применение не рекомендуется.
- ЦЕРВИДИЛ необходимо удалить до введения окситоцина, которое рекомендуется начинать как минимум через 30 минут после извлечения системы.

## Легкое и быстрое удаление

### ИЗВЛЕЧЕНИЕ СИСТЕМЫ

- Осмотрите шейку матки и проконтролируйте частоту родовых схваток
- Чтобы удалить препарат ЦЕРВИДИЛ, осторожно потяните за ленту для извлечения до полного удаления системы
- Важно, чтобы система была удалена вместе с пластиной, иначе она будет продолжать выделять действующее вещество. Осмотрите систему извлечения из сетчатого полиэстера и убедитесь, что в ней есть пластина с препаратом\*

\* В тех редких случаях, когда пластина не обнаруживается в системе извлечения из сетчатого полиэстера, следует провести кольпоскопию для удаления пластины



Через 30 минут после удаления препарата ЦЕРВИДИЛ можно вводить окситоцин

#### Особые указания и меры предосторожности (продолжение)

- Перед введением СВТ ЦЕРВИДИЛ необходимо тщательно оценить состояние шейки матки. После ее введения следует проводить регулярный мониторинг активности матки и состояния плода.
- При любых признаках гиперстимуляции, устойчивых сокращений матки, дистресса плода или других нежелательных реакций у плода или матери вагинальную систему следует удалить. ЦЕРВИДИЛ также необходимо удалить перед амниотомией.
- Препарат ЦЕРВИДИЛ следует применять с осторожностью у пациенток с многоплодной беременностью, а также у женщин с 3 и более доношенными беременностями в анамнезе.
- Повторное введение препарата ЦЕРВИДИЛ не рекомендуется.



ДИНОПРОСТОН 10 мг  
СИСТЕМА ВАГИНАЛЬНАЯ  
ТЕРАПЕВТИЧЕСКАЯ

**Получите максимум пользы  
от препарата ЦЕРВИДИЛ**



*В нужном месте  
в нужное время*

**Для заметок**

**Убедитесь в доказанной эффективности препарата ЦЕРВИДИЛ**

- ЦЕРВИДИЛ обеспечивает контролируемое высвобождение динопростона в дозе 0,3 мг/час в течение до 24 часов<sup>1</sup>
- ЦЕРВИДИЛ хорошо переносится и продемонстрировал низкую частоту нежелательных явлений в клинических исследованиях<sup>1</sup>



**Видео по применению препарата ЦЕРВИДИЛ  
можно посмотреть на сайте [akusheronline.ru](http://akusheronline.ru)**

**Нежелательные реакции**

- При применении препарата ЦЕРВИДИЛ в плацебо-контролируемых клинических исследованиях наиболее часто возникающими нежелательными реакциями были нарушения сердечного ритма у плода (6,9 %), аномальные маточные сокращения (6,2 %) и нарушения родовой деятельности, влияющие на плод (2,6 %).

Полную информацию по безопасности смотри в общей характеристике лекарственного препарата Цервидил.

**Цервидил®**  
ДИНОПРОСТОН 10 мг  
СИСТЕМА ВАГИНАЛЬНАЯ  
ТЕРАПЕВТИЧЕСКАЯ

<sup>1</sup> Цервидил. Общая характеристика лекарственного препарата 24.12.2020 г.  
ЦЕРВИДИЛ® является зарегистрированным товарным знаком компании Ferring Pharmaceuticals Inc.

## Контроль на кончиках ваших пальцев



## Для подготовки шейки матки и индукции родовой деятельности

**Торговое название:** Цервидил, 10 мг, система вагинальная терапевтическая

**Международное непатентованное название:** динопростон

**Лекарственная форма:** система вагинальная терапевтическая (СВТ)

**Фармакотерапевтическая группа:** родовой деятельности стимулятор – простагландин Е2 аналог синтетический

**Код АТХ:** G02AD02

**Показания к применению:**

Стимуляция созревания шейки матки у беременных в возрасте от 18 лет и старше при сроке гестации  $\geq 37$  недель, при наличии медицинских или акушерских показаний для индукции родовой деятельности.

**Режим дозирования:**

Препарат Цервидил следует применять только под контролем лечащего врача, имеющего соответствующую специализацию. СВТ вводят в верхнюю часть заднего свода влагалища. Систему следует извлечь через 24 ч независимо от степени созревания шейки матки. Не ранее чем через 30 минут после извлечения СВТ рекомендуется вводить окситоцин.

**Способ применения:**

СВТ Цервидил необходимо достать из морозильной камеры непосредственно перед введением. Не требует предварительного размораживания! Рекомендуется вводить в задний свод влагалища. Не следует заправлять конец ленты во влагалище. После введения системы женщина должна оставаться в лежачем положении на спине в течение 20–30 минут. Извлечение произвести быстро и легко, потянув за хвостовую часть (ленту для извлечения). Необходимо извлечь СВТ для прерывания поступления динопростона, когда созревание шейки матки считается полным или по следующим причинам:

- Начало родовой деятельности
- Самопроизвольный разрыв плодных оболочек или амниотомия
- Признаки гиперстимуляции или гипертонических сокращений матки
- Признаки дистресса плода
- Тошнота, рвота, артериальная гипотензия или тахикардия у матери
- Не менее, чем за 30 минут до начала внутривенной инфузии окситоцина

**Противопоказания:**

- Гиперчувствительность к динопростону или к любому из вспомогательных веществ препарата
- Начало родовой деятельности
- Если ранее был введен окситоцин или другие стимуляторы родовой деятельности
- Предлежание плаценты или вагинальное кровотечение неясной этиологии во время настоящей беременности
- Длительные сильные сокращения матки
- Хирургические вмешательства на матке в анамнезе
- Клинические и анатомические узкий таз
- Неправильное предлежание плода
- Подозрения или клинические проявления признаков дистресс-синдрома плода
- Обширные хирургические вмешательства в анамнезе или разрыв шейки матки
- Воспалительные заболевания органов малого таза

**Особые указания и методы предосторожности:**

См. полную инструкцию к применению

**Срок годности: 3 года**

Условия хранения: хранить в морозильной камере при температуре от  $-25^{\circ}\text{C}$  до  $-10^{\circ}\text{C}$  в оригинальной упаковке (саше в картонной пачке)

Литература: Инструкция по применению препарата Цервидил Рег. Уд. №ЛП-000106 от 24.12.2020.

Перед применением препарата, пожалуйста, ознакомьтесь с полной инструкцией по применению.

Информация для специалистов здравоохранения.

ООО «Ферринг Фармасетиалз»  
115054, г. Москва, Космодамианская наб., 52 стр. 4  
Тел: (495) 287-0343; факс: (495) 287-0342  
E-mail: info@ferring.ru; сайты: ferring.com, akusheronline.ru

На правах рекламы

**FERRING**  
PHARMACEUTICALS